

PLAY ECO! PLAY GREEN!

SECONDA
EDIZIONE
2023



TM

AMICI PER
IL PELUCHE

GIOCARE RISPETTANDO L'AMBIENTE
PER UN MONDO ECOSOSTENIBILE

PLAY WITH RESPECT FOR THE ENVIRONMENT
AND AN ECO-SUSTAINABLE WORLD

JOUER DANS LE RESPECT DE L'ENVIRONNEMENT
POUR UN MONDE ÉCO-DURABLE



PLAY ECO! PLAY GREEN!

Da oltre 60 anni i tratti distintivi della nostra produzione sono stati la creatività ed un approccio attento non solo al lato estetico del prodotto, ma anche allo sviluppo cognitivo del suo fruitore. Imprescindibili la qualità e la sicurezza.

Con le referenze presentate in questo catalogo abbiamo deciso di dare rilevanza ad un aspetto sempre più attuale e di grande rilievo, quello della sostenibilità, ad oggi carattere preminente della nostra mission aziendale.

Siamo fortemente convinti di quanto sia importante lanciare un messaggio coerente: se sui nostri espositori plastic free trovano posto la foca, lo squalo, la tartaruga marina, l'orca, il pinguino, il delfino ed altre specie ancora, la nostra sfida allora è quella di mettere in campo scelte produttive sostenibili, essenziali per contribuire al mantenimento di quell'equilibrio delicato tra ambiente, natura ed azione dell'uomo.

Queste sono le basi per contribuire attivamente alla creazione di consapevolezza delle generazioni future sui temi cruciali come quello della difesa e dell'attenzione verso il pianeta.

In questa ottica, abbiamo deciso di intraprendere la certificazione etico ambientale di prodotto GRS
E se come dice Nassim Nicholas Taleb **"Noi costruiamo giocattoli, e alcuni di questi giocattoli cambiano il mondo"**
noi ci impegniamo perché lo facciano in meglio!

**QUANTE BOTTIGLIE?
HOW MANY BOTTLES?
COMBIEN DE BOUTEILLES?**

 **X16= UN PELUCHE DI 30 CM.
A SOFT TOY OF 30 CM.
UNE PELUCHE DE 30 CM.**

 **X14= UN PELUCHE DI 25 CM.
A SOFT TOY OF 25 CM.
UNE PELUCHE DE 25 CM.**

 **X10= UN PELUCHE DI 18 CM.
A SOFT TOY OF 18 CM.
UNE PELUCHE DE 18 CM.**



This soft toy contains 100% GRS certified recycled polyester
Certified by Intertek 144493-GRS



OGYRE E LELLY

INSIEME PER RECUPERARE RIFIUTI DAL MARE.

Siamo lieti di comunicare che abbiamo iniziato una collaborazione con OGYRE, startup B Corp che si occupa di ripulire l'Oceano tramite i pescatori.

“SENZA OCEANO NON C'È VITA”

Per questo vogliamo informare, educare e coinvolgere più persone possibili verso uno stile di vita consapevole.

Grazie alla nostra partnership con Ogyre, trasmettiamo il nostro amore per il mare dando a tutti la possibilità di contribuire a salvaguardarlo, in modo trasparente, semplice e diretto.

**LA MAGGIOR PARTE DEI RIFIUTI PRESENTI NEL MARE
NON SONO BIODEGRADABILI.
LELLY, CON IL SUPPORTO DI OGYRE,
LI RACCOGLIE PER PRESERVARE L'ECOSISTEMA MARINO.**





OGYRE È LA PRIMA PIATTAFORMA GLOBALE PER IL RECUPERO DEI RIFIUTI DAL MARE.

I rifiuti nel mare sono una delle più gravi emergenze ambientali dei nostri tempi.
I pescatori brasiliani, indonesiani e italiani ogni giorno recuperano kg di rifiuti dispersi nel mare e sono pronti a proteggere l'Oceano insieme a te.
Inquadra il QR code per scoprire il nostro progetto.



I LABORATORI

UNA NUOVA E “CREATIVA” INIZIATIVA PER STIMOLARE I PIÙ PICCINI.

Sempre attenti alle nuove tendenze di mercato, grazie al canale social di INSTAGRAM, abbiamo organizzato 3 diversi LABORATI CREATIVI coinvolgendo più influencer e logicamente diverse famiglie per ogni laboratorio.

I bambini si sono divertiti moltissimo, dando spazio alla creatività per realizzare ambientazioni a tema in base al titolo del laboratorio.

I laboratori sviluppati sono stati:

BANCHISA POLARE - FORESTA DI BAMBOO - LA CUCCIA DEL CANE

Siamo felici di illustrarvi alcune immagini dei lavori svolti.



**BANCHISA
POLARE**



FORESTA DI BAMBOO

VI DIAMO UN BREVE RIEPILOGO DELLE ATTIVITÀ SVOLTE:



PARTECIPANTI:

- 1 laboratorio: 24 famiglie coinvolte
- 2 laboratorio: 27 famiglie coinvolte
- 3 laboratorio: 28 famiglie coinvolte

TOTALE: 79 famiglie coinvolte

INFLUENCER

- 1 laboratorio: 8 influencer coinvolte
6.250 views in totale
- 2 laboratorio: 7 influencer coinvolte
5.050 views in totale
- 3 laboratorio: 6 influencer coinvolte
6.000 views in totale

**TOTALE: 21 influencer coinvolte
17.300 views complessive**



LA CUCCIA DEL CANE



DICONO DI NOI...



AMICI PER IL PELUCHE

**GLI OCCHI
NON MENTONO...**

**PLAY ECO!
PLAY GREEN!**



**INTERAMENTE RICAMATI
CON ESTREMA CURA
NEL DETTAGLIO**



New

art. 800250

l. cm. 36

Animali Natale (GRS)
(Christmas assortment)





New

art. 800251

h. cm. 20

Puffotti Animali Natale (GRS)
(Christmas assortment)



8 004332 002512

PLAY ECO!
PLAY GREEN!

New

art. 800252

h. cm. 25

Babbo Natale (GRS)
(Santa Claus)



8 004332 002529





art. 800229
h. cm. 34
Leproto-Papera-Agnellino grande (GRS)
(rabbit-duck-lamb)



PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800232
h. cm. 30
Leprotto (GRS)
(rabbit)



PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800231

l. cm. 34 – h.cm. 25 – l. cm. 36
Leprotto-Papera-Agnellino medio (GRS)
(rabbit-duck-lamb)



art. 800234
h. cm. 23
Chester cavallo (GRS)
(horse)



art. 800233
h. cm 19
Display 12 pz.
Chester cavallino (GRS)
(horse)



PLAY ECO! PLAY GREEN!

New

art. 800235
l. cm 39
Scimmie con velcro (GRS)
(monkey with velcro)





New

art. 800239
h. cm. 40
Karina scimmia (GRS)
(monkey)



New

art. 800237
h. cm. 20
Karina scimmietta media (GRS)
(monkey)



New

art. 800238
h. cm. 25
Karina scimmietta grande (GRS)
(monkey)





New

art. 800244

l. cm. 34

Orsetto Trottolino medio (GRS)
(bear)



New

art. 800245

l. cm. 42

Orsetto Trottolino grande (GRS)
(bear)



PLAY ECO! PLAY GREEN!



New

art. 800246
l. cm. 26
Display 8 pz.
Orsetto Billy (GRS)
(bear)



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 800227
l. cm. 30
Orso Johnny medio (GRS)
(bear)



art. 800228
l. cm. 44
Orso Johnny grande (GRS)
(bear)





New

art. 800247
l. cm 85
Orso Johnny gigante (GRS)
(bear)



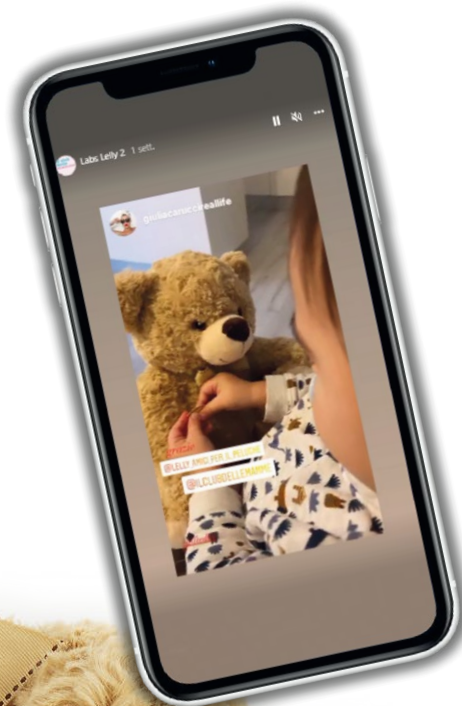
8 004332 002475

PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800050
h. cm. 30
Orsetto Taffy (GRS)
(bear)



TAFFY
durante
un laboratorio
creativo





New

art. 800240

l. cm. 23

Display 8 pz.

Orsetto Baby Medio (GRS)
(baby bear)



New

art. 800241

l. cm. 34

Orsetto Baby (GRS)
(baby bear)



New

art. 800242

l. cm. 45

Orsetto Baby Grande (GRS)
(baby bear)







PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800220

Lelly Pet Bags (GRS)

l. cm. 17 - h. cm. 16

Espositore 48 pz.

h. cm. 162 - l. cm. 38 - p. cm. 38

composta da 36 cani + 12 gatti
(display stand 48 pcs composed by:
36 dogs + 12 cats)





PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 809997

Display da banco

6 pz. ass. composto da:

(display 6 pcs ass.composed by:)

800221

800222

800223

800224

800225

800226



8 004332 109997 0





art. 800214
h. cm. 22 – l. cm. 30
Scoiattolo grande (GRS)
(squirrel)



art. 800221
l. cm. 23
Scoiattolo medio (GRS)
(squirrel)





art. 800216
h. cm. 19 - l. cm. 30
Procione grande (GRS)
(raccoon!)



art. 800223
l. cm. 22
Procione medio (GRS)
(raccoon)



PLAY ECO!
PLAY GREEN!





art. 800218
h. cm. 22 – l. cm. 30
Volpe grande (GRS)
(fox)



art. 800225
l. cm. 23
Volpe media (GRS)
(fox)



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 800222
l. cm. 22
Castoro medio (GRS)
(beaver)



art. 800215
h. cm. 16 – l. cm. 27
Castoro grande (GRS)
(beaver)



art. 800217
h. cm. 24 - l. cm. 34
Puzzola grande (GRS)
(skunk)



art. 800224
l. cm. 22
Puzzola media (GRS)
(skunk)



PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800219
h. cm. 19 – l. cm. 30
Panda rosso grande (GRS)
(red panda)



art. 800226
l. cm. 23
Panda Rosso medio (GRS)
(red panda)



PLAY ECO!
PLAY GREEN!

LELLO
new line
by Venturini

TM

art. 809980
display da banco
6 pz. ass. composto da:
(display 6 pcs ass. composed by:)

800054
800055
800056
800057
800058
800059

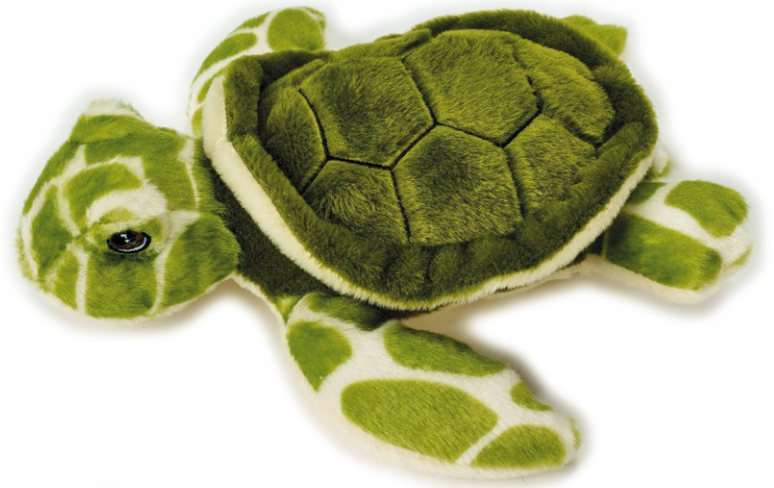


PLAY ECO!
PLAY GREEN!

LELLO
new line
by Venturini

PLAY ECO!
PLAY GREEN!

GIOCARE RISPETTANDO L'AMBIENTE
PER UN MONDO ECOSOSTENIBILE
PLAYING RESPECTING THE ENVIRONMENT
FOR AN ECO-SUSTAINABLE WORLD
JOUER DANS LE RESPECT DE L'ENVIRONNEMENT
POUR UN MONDE ÉCO-DURABLE



PLAY ECO!
PLAY GREEN!





art. 800059
l. cm.25
Tartaruga media (GRS)
(turtle)



PLAY ECO!
PLAY GREEN!



art. 800051
l. cm. 35
Tartaruga grande (GRS)
(turtle)



art. 800056

l. cm. 27

Foca media (GRS)
(seal)



8 004332 000563



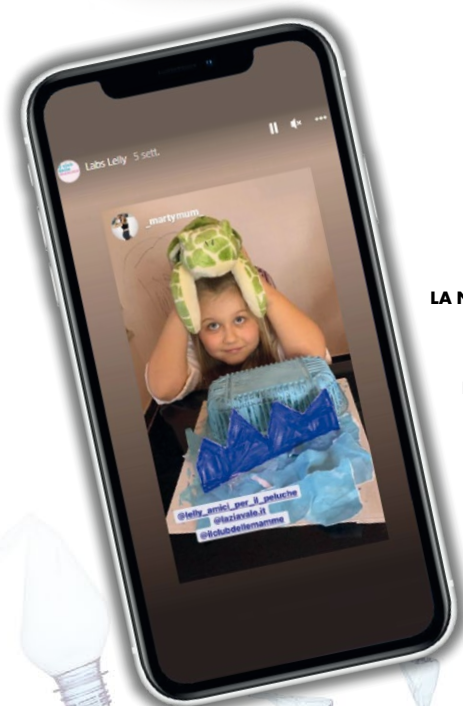
art. 800052

l. cm. 43

Foca grande (GRS)
(seal)



8 004332 000525



LA NOSTRA TARTARUGA

durante
il laboratorio
creativo
BANCHISA POLARE





art. 800053
l. cm. 43
Delfino grande (GRS)
(dolphin)



art. 800058
l. cm. 30
Delfino medio (GRS)
(dolphin)





art. 800054
l. cm. 30
Orca media (GRS)
(killer whale)



PLAY ECO!
PLAY GREEN!

art. 800057
h. cm. 22
Pinguino medio (GRS)
(penguin)



art. 800055
l. cm. 30
Squalo medio (GRS)
(shark)



New

art. 800236

l. cm. 27

Micetti assortiti 3 colori (GRS)
(assorted cats 3 colors)



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 809981
display da banco
6 pz. ass composto da:
(display 6 pcs ass. composed by:)
800200



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 800200
h. cm. 22
Gatto medio (GRS)
(cats 3 assorted colors)



art. 800201
h. cm. 29
Gatto grande (GRS)
(cats 3 assorted colors)





**PLAY ECO!
PLAY GREEN!**

LELLY
new line
by Venturini

TM

art. 809982
display da banco
6 pz. ass composto da:
(display 6 pcs ass. composed by:)

- 800202
- 800204
- 800206
- 800208
- 800210
- 800212



8 004332 099826

PLAY ECO!
PLAY GREEN!

**PLAY ECO!
PLAY GREEN!**

GIOCARE RISPETTANDO L'AMBIENTE
PER UN MONDO ECOSOSTENIBILE
PLAYING RESPECTING THE ENVIRONMENT
FOR AN ECO-SUSTAINABLE WORLD
JOUER DANS LE RESPECT DE L'ENVIRONNEMENT
POUR UN MONDE ECO-DURABLE



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 800202
h. cm. 22
Golden Retriever medio (GRS)
(golden retriever)



8 004332 002024

art. 800203
h. cm. 29
Golden Retriever grande (GRS)
(golden retriever)



8 004332 002031



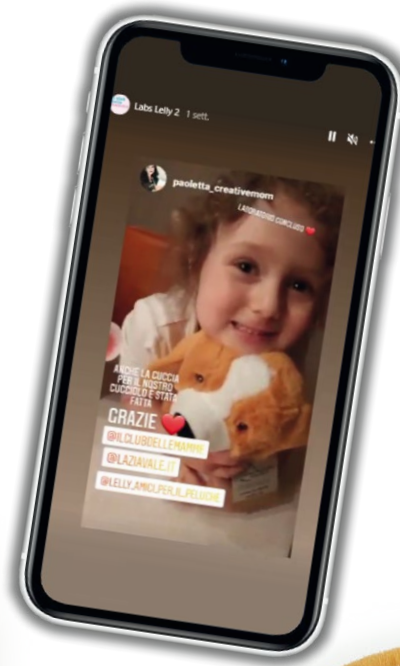
art. 800205

h. cm. 29

Beagle grande (GRS)
(beagle)



8 004332 002055



IL NOSTRO BEAGLE
durante
il laboratorio
creativo
LA CUCCIA DEL CANE

art. 800204

h. cm. 22

Beagle medio (GRS)
(beagle)



8 004332 002048



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 800207
h. cm. 29
Pastore tedesco grande (GRS)
(german shepherd)



art. 800206
h. cm. 22
Pastore tedesco medio (GRS)
(german shepherd)



art. 800208
h. cm. 22
Husky medio (GRS)
(husky)



art. 800209
h. cm. 29
Husky grande (GRS)
(husky)





art. 800210
h. cm. 22
Chihuahua medio (GRS)
(chihuahua)



art. 800211
h. cm. 29
Chihuahua grande (GRS)
(chihuahua)



PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800212

h. cm. 22

French Bulldog medio (GRS)
(french bulldog)



art. 800213

h. cm. 29

French Bulldog grande (GRS)
(french bulldog)





art. 809983
display da banco
6 pz. ass. composto da:
(display 6 pcs. composed by:)

800060
800062
800064
800066
800068
800070



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 800060
h. cm. 22
Koala medio (GRS)
(koala)



art. 800061
h. cm. 29
Koala grande (GRS)
(koala)



PLAY ECO!
PLAY GREEN!



New

art. 800248
h. cm. 50
Orso Panda gigante (GRS)
(panda bear)





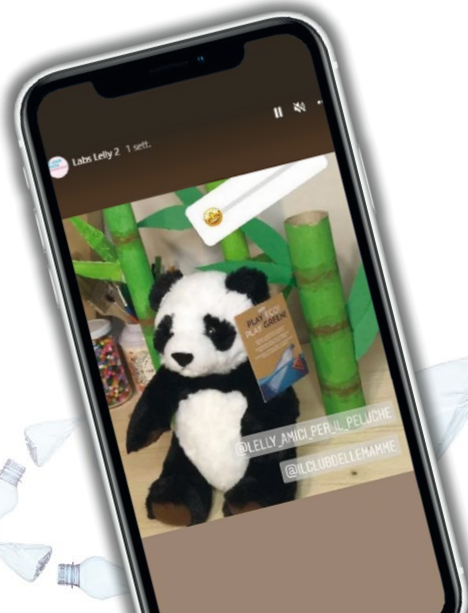
art. 800062
h. cm. 22
Panda medio (GRS)
(panda)



art. 800063
h. cm. 29
Panda grande (GRS)
(panda)



IL NOSTRO PANDA
durante
il laboratorio
creativo
LA FORESTA DI BAMBOO



PLAY ECO!

art. 800065
h. cm. 29
Ghepardo grande (GRS)
(cheetah)



art. 800064
h. cm. 22
Ghepardo medio (GRS)
(cheetah)



PLAY GREEN!

art. 800066

h. cm. 22

Leopardo delle nevi medio (GRS)
(snow leopard)



art. 800067

h. cm. 29

Leopardo delle nevi grande (GRS)
(snow leopard)



PLAY ECO! PLAY GREEN!

art. 800069
h. cm. 29
Leone grande (GRS)
(lion)



art. 800068
h. cm. 22
Leone medio (GRS)
(lion)



art. 800071
h. cm. 29
Tigre grande (GRS)
(tiger)



art. 800070
h. cm. 22
Tigre media (GRS)
(tiger)





art. 809994
 h. cm. 156/187 – p. cm. 33
 – l. cm. 50
 Espositore da 72 pz. ass.
 (display stand 72 pcs ass.)



art. 809995
 h. cm. 156/187 – p. cm. 33
 – l. cm. 50
 Espositore da 48 pz. ass.
 (display stand 48 pcs ass.)





art. 809990
 h. cm. 156/187 – p. cm. 33
 – l. cm. 50
 Espositore da 72 pz. ass.
 (display stand 72 pcs ass.)



art. 809991
 h. cm. 156/187
 p. cm. 33
 l. cm. 50
 Espositore da 48 pz. ass.
 (display stand 48 pcs)



PLAY ECO! PLAY GREEN!



art. 809992
h. cm. 156/187 – p. cm. 33 –
l. cm. 50
Espositore da 48 pz
(display stand 48 pcs)





Borsina shopper
misura cm. 26x13x36

PLAY ECO! PLAY GREEN!

Display da banco
misura cm. 30x45+base



Vetrofania ATTACCA/STACCA
misura cm. 21x15





CONTATTI:

- RESP. COMMERCIALE: commerciale@lelly.com

- RESP. SPEDIZIONI: spedizioni@lelly.com

- RESP. CONTABILITA': contab@lelly.com



ISTRUZIONI PER IL LAVAGGIO DELLE NOSTRE CREAZIONI.

Si consiglia il lavaggio in lavatrice 30°. Qualora le dimensioni non lo consentano, o il prodotto sia munito di carillon, è preferibile il lavaggio a mano usando una spugna umida e schiuma detergente. Una volta asciugato, spazzolare energicamente utilizzando una spazzola a setole dure. Ritournerà come nuovo!

Tutti i nostri giocattoli sono creati per la sicurezza del bambino in conformità alla normativa vigente e sono contraddistinti col marchio



WASHING INSTRUCTIONS FOR OUR PRODUCTS.

Machine wash at 30° C. If the toy is too large or has a carillon on it, wash by hand using a damp sponge and foam detergent. When dry, brush vigorously with a hard brush. It will be as good as new!

All our toys are designed for safe use as required by current regulations and bear the mark



CONSEILS DE LAVAGE.

La température de lavage idéal en machine est 30°. Si les dimensions ne le permettent pas ou si le jouet est muni d'un carillon, il vaut mieux le laver à la main avec une éponge humide et un peu de mousse de lessive. Une fois séché, il faut le brosser énergiquement avec une brosse à poils durs, et il sera comme neuf!

Tous nos jouets sont créés en fonction de la sécurité de l'enfant conformément aux règles en vigueur et sont identifiés avec notre marque



PFLEGEHINWEISE FÜR UNSERE MODELLE.

Wir empfehlen eine Wäsche bei 30° in der Waschmaschine. Sollte das Produkt eine Spieluhr haben oder seine Abmessungen eine Wäsche in der Waschmaschine nicht zulassen, empfehlen wir eine Handwäsche mit einem feuchten Schwamm und Reinigungsschaum. Sobald das Produkt trocken ist, bürsten Sie es energisch mit einer Bürste aus harten Borsten. Es wird wieder wie neu!

Alle unsere Spielzeuge sind den für die Sicherheit des Kindes geltenden Normen entsprechend entworfen worden und tragen das Warenzeichen



INSTRUCCIONES PARA EL LAVADO DE NUESTRAS CREACIONES.

Se aconseja el lavado en lavadoras a 30° C. En el caso las dimensiones no lo permitan o el artículo este provisto de carillon, es preferible el lavado a mano utilizando una esponja húmeda y espuma detergente. Una vez secado, cepillar energicamente empleado un cepillo con cerdas duras....¡volverà como nuevo!

Todos nuestros juguetes estàn fabricados teniendo en cuenta la seguridad del niño en conformidad a las normas vigentes y traen consigo la marca



ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΠΛΥΣΙΜΟ ΤΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΜΑΣ

Σας συνιστούμε πλύσιμο στο πλυντήριο ρούχων στους 30° βαθμούς. Αν το παιχνίδι είναι πολύ μεγάλο ή αν έχει μηχανισμό ήχων, είναι προτιμότερο να πλυθεί στο χέρι, χρησιμοποιώντας ένα βρεγμένο σφουγγάρι και καθαριστικό. Μόλις στεγνώσει, βουρτσίστε το δυνατά με μια σκληρή βούρτσα, και θα γίνει πραγματικά σαν καινούργιο!

Όλα τα παιχνίδια μας είναι κατασκευασμένα για την ασφαλή χρήση τους από παιδιά, σύμφωνα με τις αυστηρότερες ισχύουσες προδιαγραφές της Ευρωπαϊκής Ένωσης και βεβαίως φέρουν το σήμα





PLAY ECO!
PLAY GREEN!

www.lelly.com

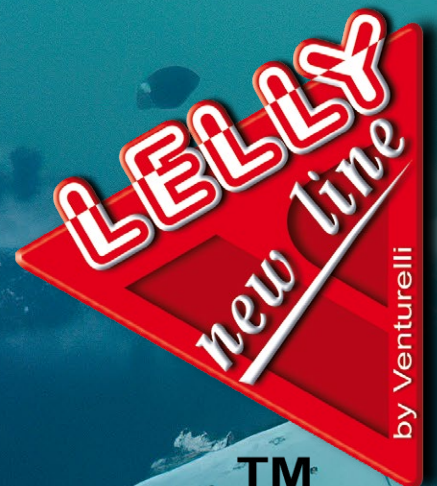
Stampato 05/2023



VENTURELLI ANGELO snc

Via Molinara, 12 - 25031 - Capriolo (Bs) ITALY

Tel. 0039 030736301 - 0039 0307461181 - Fax. 0039 0307460278 - info@lelly.com



TM